

# ΚΑΡΑΤΖΗ Α.Ε.

## ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΚΕΣ ΚΑΙ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑΚΕΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ

ΑΡ. ΓΕΜΗ 77088427000, ΑΡ.Μ.Α.Ε. 11396/06/Β/86/89

ΔΗΜΟΣ ΑΡΧΑΝΩΝ - ΑΣΤΕΡΟΥΣΙΩΝ, ΜΕΛΙΔΟΧΩΡΙ ΜΟΝΟΦΑΤΣΙΟΥ, ΗΡΑΚΛΕΙΟ ΚΡΗΤΗΣ

**ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΚΑΙ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΠΕΡΙΟΔΟΥ από 01 Ιανουαρίου 2013 έως 31 Μαρτίου 2013 (σύμφωνα με την απόφαση 4/507/28.04.2009 του Δ.Σ. της Επιτροπής Κεφαλαιαγοράς)**

Τα παρακάτω στοιχεία και πληροφορίες που προκύπτουν από τις οικονομικές καταστάσεις στοχεύουν σε μία γενική ενημέρωση για την οικονομική κατάσταση και τα αποτελέσματα της ΚΑΡΑΤΖΗ Α.Ε. και του ΟΜΙΛΟΥ. Συνιστούμε επομένως στον αναγνώστη, πριν προβεί σε οποιαδήποτε είδους επενδυτική επιλογή ή άλλη συναλλαγή με την εταιρεία ή τον Όμιλο να ανατρέξει στη διεύθυνση διαδικτύου του εκδότη, όπου αναρτώνται οι ενοποιημένες και οι εταιρικές οικονομικές καταστάσεις, καθώς και η έκθεση επισκόπησης του Νόμιμου Ελεγκτή, όπου αυτή απαιτείται.

	ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗΣ ΘΕΣΗΣ (ενοποιημένα και μη ενοποιημένα)			
	Ποσά εκφρασμένα σε χιλιάδες Ευρώ			
	ΕΝΟΠΙΩΜΕΝΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ		ΕΤΑΙΡΕΙΑ	
	31/3/2013	31/12/2012	31/3/2013	31/12/2012
<b>ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ</b>				
Ιδιοχρησιμοποιούμενα ενσώματα πάγια στοιχεία	105.380	104.172	84.196	82.855
Άυλα περιουσιακά στοιχεία	2.233	2.284	148	154
Λοιπά μη κυκλοφορούντα περιουσιακά στοιχεία	174	164	13.947	13.804
Αποθέματα	14.130	16.158	11.066	13.605
Απαιτήσεις από πελάτες	11.696	10.614	9.949	7.844
Λοιπά κυκλοφορούντα περιουσιακά στοιχεία	8.670	5.425	7.044	3.750
Διαθέσιμα και ταμιακά ισοδύναμα	17.947	18.995	17.515	18.876
<b>ΣΥΝΟΛΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ</b>	<b>160.230</b>	<b>157.812</b>	<b>143.865</b>	<b>140.888</b>
<b>ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ ΚΑΙ ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ</b>				
Μετοχικό Κεφάλαιο	21.139	21.139	21.139	21.139
Λοιπά στοιχεία ιδίων κεφαλαίων	67.253	64.850	64.245	61.712
Σύνολο Ιδίων Κεφαλαίων ιδιοκτητών μητρικής (α)	88.392	85.989	85.384	82.851
Μη ελέγχουσες συμμετοχές (β)	48	54	-	-
Σύνολο Ιδίων Κεφαλαίων (γ) = (α) + (β)	88.440	86.043	85.384	82.851
Μακροπρόθεσμες δανειακές υποχρεώσεις	22.292	23.372	13.319	13.716
Αναβαλλόμενες φορολογικές υποχρεώσεις	5.112	3.978	5.112	3.978
Προβλέψεις/Λοιπές μακροπρόθεσμες υποχρεώσεις	4.146	4.262	2.934	2.950
Βραχυπρόθεσμες δανειακές υποχρεώσεις	31.563	31.790	29.553	29.822
Λοιπές βραχυπρόθεσμες υποχρεώσεις	8.677	8.367	7.563	7.572
Σύνολο υποχρεώσεων (δ)	71.790	71.769	58.481	58.037
<b>ΣΥΝΟΛΟ ΙΔΙΩΝ ΚΕΦΑΛΑΙΩΝ ΚΑΙ ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΩΝ (γ)+(δ)</b>	<b>160.230</b>	<b>157.812</b>	<b>143.865</b>	<b>140.888</b>

	ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ ΣΥΝΟΛΙΚΩΝ ΕΣΟΔΩΝ (ενοποιημένα και μη ενοποιημένα)			
	Ποσά εκφρασμένα σε χιλιάδες Ευρώ			
	1/1- 31/3/2013	1/1- 31/3/2012	1/1- 31/3/2013	1/1- 31/3/2012
<b>Ο ΟΜΙΛΟΣ</b>				
Κύκλος εργασιών	14.557	14.114	1.777	15.891
Μικτά κέρδη / (ζημιές)	3.696	3.387	360	3.747
Κέρδη / (ζημιές) προ φόρων, χρημ/κων και επενδυτικών αποτελεσμάτων	1.988	1.785	230	2.015
Κέρδη / (ζημιές) προ φόρων	4.005	1.438	50	1.488
<b>Κέρδη / (ζημιές) μετά από φόρους (Α)</b>	<b>2.397</b>	<b>1.154</b>	<b>50</b>	<b>1.204</b>
Κατανέμονται σε :				
Ιδιοκτήτες μητρικής	2.400	1.153	50	1.203
Μη ελέγχουσες συμμετοχές	(3)	1	-	1
<b>Λοιπά συνολικά έσοδα μετά από φόρους (Β)</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>(55)</b>	<b>(55)</b>
<b>Συγκεντρωτικά συνολικά έσοδα μετά από φόρους (Α)+(Β)</b>	<b>2.397</b>	<b>1.154</b>	<b>(5)</b>	<b>1.149</b>
Κατανέμονται σε :				
Ιδιοκτήτες μητρικής	2.400	1.153	(5)	1.148
Μη ελέγχουσες συμμετοχές	(3)	1	-	1
Κέρδη μετά από φόρους ανά μετοχή βασικά (σε ευρώ)	0,1632	0,0786	0,0034	0,0820
Κέρδη/(ζημιές) προ φόρων, χρημ/κων επενδ. αποτελεσμ. & αποσβέσεων	3.095	2.720	355	3.075
<b>Η ΕΤΑΙΡΕΙΑ</b>				
Κύκλος εργασιών	12.758	12.433	3	12.436
Μικτά κέρδη / (ζημιές)	3.223	3.055	1	3.056
Κέρδη / (ζημιές) προ φόρων, χρημ/κων και επενδυτικών αποτελεσμάτων	1.924	1.684	1	1.685
Κέρδη / (ζημιές) προ φόρων	4.116	1.347	(81)	1.266
<b>Κέρδη / (ζημιές) μετά από φόρους (Α)</b>	<b>2.533</b>	<b>1.090</b>	<b>(81)</b>	<b>1.009</b>
Κατανέμονται σε :				
Ιδιοκτήτες μητρικής	2.533	1.090	(81)	1.009
Μη ελέγχουσες συμμετοχές	-	-	-	-
<b>Λοιπά συνολικά έσοδα μετά από φόρους (Β)</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
<b>Συγκεντρωτικά συνολικά έσοδα μετά από φόρους (Α)+(Β)</b>	<b>2.533</b>	<b>1.090</b>	<b>(81)</b>	<b>1.009</b>
Κατανέμονται σε :				
Ιδιοκτήτες μητρικής	2.533	1.090	(81)	1.009
Μη ελέγχουσες συμμετοχές	-	-	-	-
Κέρδη μετά από φόρους ανά μετοχή βασικά (σε ευρώ)	0,1726	0,0742	(0,0055)	0,0687
Κέρδη/(ζημιές) προ φόρων, χρημ/κων επενδ. αποτελεσμ. & αποσβέσεων	2.758	2.481	1	2.482

	ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ ΤΑΜΕΙΑΚΩΝ ΡΟΩΝ (ενοποιημένα και μη ενοποιημένα)			
	Ποσά εκφρασμένα σε χιλιάδες Ευρώ			
	ΕΝΟΠΙΩΜΕΝΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ		ΕΤΑΙΡΕΙΑ	
	1/1-31/3/2013	1/1-31/3/2012	1/1-31/3/2013	1/1-31/3/2012
<i>Έμμεση μέθοδος</i>				
<b>Λειτουργικές Δραστηριότητες</b>				
Κέρδη (ζημιές) προ φόρων (συνεχιζόμενες δραστηριότητες)	4.005	1.438	4.116	1.347
Κέρδη (ζημιές) προ φόρων (διακοπείσες δραστηριότητες)	-	50	-	(81)
Πλέον : Προσαρμογές για:				
Αποσβέσεις	1.146	955	848	816
Προβλέψεις	(1)	-	-	-
Συναλλαγματικές διαφορές	-	-	-	-
Επενδυτικά αποτελέσματα	-	-	(4)	-
Χρηματοοικονομικά αποτελέσματα	566	346	396	336
Άλλα μη ταμειακά έξοδα / (έσοδα)	(2.611)	(150)	(2.597)	(150)
Πλέον (μείον) προσαρμογές για μεταβολές λογαριασμών κεφαλαίου κίνησης				
Μείωση / (αύξηση) αποθεμάτων	2.029	815	2.539	1.436
Μείωση / (αύξηση) απαιτήσεων	(2.205)	(1.335)	(2.815)	(1.493)
Αύξηση / (μείωση) υποχρεώσεων (πλην δανειακών)	256	(217)	(386)	(208)
	<b>3.185</b>	<b>1.902</b>	<b>2.097</b>	<b>2.003</b>
Μείον :				
Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα καταβληθέντα	568	383	397	374
Καταβληθέντα φόροι	48	246	72	207
Λειτουργικές ροές από διακοπείσες δραστηριότητες	-	(830)	-	(687)
<b>Σύνολο εισροών / (εκροών) από λειτουργικές δραστηριότητες (α)</b>	<b>2.569</b>	<b>443</b>	<b>1.628</b>	<b>735</b>
<b>Επενδυτικές Δραστηριότητες</b>				
Απόκτηση θυγατρικών, συγγενών, κοινοπραξιών και λοιπών επενδύσεων	-	-	(4.696)	-
Αγορά ενσώματων και άυλων πάγιων στοιχείων	(2.305)	(12.461)	(2.240)	(3.660)
Εισπράξεις από πωλήσεις πάγιων στοιχείων	-	-	60	-
Εισπράξεις από την εκποίηση θυγατρικών - επενδύσεων	-	-	-	-
Τόκοι εισπραχθέντες	2	37	1	37
Μερίσματα εισπραχθέντα	-	-	-	-
Λοιπές εισροές (εκροές) που δεν περιλαμβάνονται στην κίνησης	(8)	(1.269)	4.552	(2.080)
Επενδυτικές ροές από διακοπείσες δραστηριότητες	-	(5)	-	(99)
<b>Σύνολο εισροών (εκροών) επενδυτικών δραστηριοτήτων (β)</b>	<b>(2.311)</b>	<b>(13.698)</b>	<b>(2.323)</b>	<b>(5.802)</b>
<b>Χρηματοδοτικές Δραστηριότητες</b>				
Εισπράξεις από αναληφθέντα δάνεια	7.663	15.525	7.520	7.637
Εξοφλήσεις δανείων	(8.969)	(4.032)	(8.186)	(4.032)
Μερίσματα πληρωθέντα	-	(2)	-	(2)
<b>Σύνολο εισροών / (εκροών) από χρηματοδοτικές δραστηριότητες (γ)</b>	<b>(1.306)</b>	<b>11.491</b>	<b>(666)</b>	<b>3.603</b>
<b>Καθαρή αύξηση / (μείωση) στα χρηματικά διαθέσιμα και ισοδύναμα της περιόδου (α)+(β)+(γ)</b>	<b>(1.048)</b>	<b>(1.764)</b>	<b>(1.361)</b>	<b>(1.464)</b>
<b>Ταμειακά διαθέσιμα και ισοδύναμα έναρξης περιόδου (συνεχιζόμενες δραστηριότητες)</b>	<b>18.995</b>	<b>5.125</b>	<b>18.876</b>	<b>4.526</b>
<b>Ταμειακά διαθέσιμα και ισοδύναμα έναρξης περιόδου (διακοπείσες δραστηριότητες)</b>	<b>-</b>	<b>1.844</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
<b>Ταμειακά διαθέσιμα και ισοδύναμα λήξης περιόδου</b>	<b>17.947</b>	<b>5.205</b>	<b>17.515</b>	<b>3.062</b>

	ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ ΜΕΤΑΒΟΛΩΝ ΙΔΙΩΝ ΚΕΦΑΛΑΙΩΝ ΠΕΡΙΟΔΟΥ (ενοποιημένα και μη ενοποιημένα)			
	Ποσά εκφρασμένα σε χιλιάδες Ευρώ			
	ΕΝΟΠΙΩΜΕΝΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ		ΕΤΑΙΡΕΙΑ	
	31/3/2013	31/03/2012	31/3/2013	31/03/2012
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων έναρξης περιόδου (01/01/2013 & 01/01/2012 αντίστοιχα)	86.043	80.452	82.851	78.480
Συγκεντρωτικά συνολικά έσοδα μετά από φόρους (συνεχιζόμενες δραστηριότητες)	2.397	1.154	2.533	1.090
Συγκεντρωτικά συνολικά έσοδα μετά από φόρους (διακοπείσες δραστηριότητες)	-	(5)	-	(81)
Μεταβολή από αύξηση ποσοστού συμμετοχής σε θυγατρική	-	-	-	-
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων λήξης περιόδου (31/3/2013 & 31/3/2012 αντίστοιχα)	<b>88.440</b>	<b>81.601</b>	<b>85.384</b>	<b>79.489</b>

### ΠΡΟΣΘΕΤΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΚΑΙ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ

- Έχουν τηρηθεί οι βασικές λογιστικές πολιτικές του Ισολογισμού 31 Δεκεμβρίου 2012.
- Στη σημείωση 2.2 των ετήσιων οικονομικών καταστάσεων αναφέρονται οι εταιρείες που περιλαμβάνονται στις ενοποιημένες οικονομικές καταστάσεις, η χώρα της καταστατικής τους έδρας, τα ποσοστά συμμετοχής της μητρικής σε αυτές και η μέθοδος ενοποίησης.
- Στις οικονομικές καταστάσεις της προηγούμενης περιόδου έχει περιληφθεί η ΚΑΡΑΤΖΙΣ USA LLC (απεικονίζεται στις διακοπείσες δραστηριότητες της Εταιρείας και του Ομίλου), η οποία πωλήθηκε στις 14/9/2012.
- Οι οικονομικές καταστάσεις της μητρικής εταιρείας περιλαμβάνονται μόνο στις ανωτέρω ενοποιημένες οικονομικές καταστάσεις.
- Πληροφορίες για τις ανέλεγκτες φορολογικά χρήσεις των εταιρειών του ομίλου αναφέρονται στη σημείωση 12 των οικονομικών καταστάσεων.
- Δεν υπάρχουν επιδικίες ή υπό διαίτησία διαφορές ή αποφάσεις δικαστικών ή διαιτητικών οργάνων που έχουν ή ενδέχεται να έχουν ουσιώδη επίδραση στη χρηματοοικονομική θέση της Εταιρείας ή του Ομίλου.
- Τα ποσά των σχηματισμένων προβλέψεων την 31/3/2013 αναλύονται ως εξής (ποσά σε χιλ €) :

	Όμιλου	Εταιρείας
Προβλέψεις για επιδικίες	253	253
Προβλέψεις για ανέλεγκτες φορολογικά χρήσεις	120	120
Λοιπές προβλέψεις	36	-
- Το ασαχολούμενο στη μητρική εταιρεία προσωπικό κατά την 31/3/2013 και κατά την 31/3/2012 ανέρχεται σε 284 και 293 άτομα και στον Όμιλο 368 και 412 άτομα αντίστοιχα.
- Δεν κατέχονται ίδιες μετοχές ή μετοχές της μητρικής από θυγατρικές εταιρείες.
- Επί των παγίων της Εταιρείας υφίστανται εμπράγματα βάρη ποσού € 1.800 χιλ. & επί των παγίων του ομίλου υφίστανται εμπράγματα βάρη ποσού χιλ. € 8.611.
- Οι συναλλαγές και τα υπόλοιπα με τα συνδεδεμένα μέρη (Δ.Λ.Π.24) για την περίοδο 01/01 έως 31/3/2013 έχουν ως εξής (ποσά σε χιλ €):

	Όμιλου	Εταιρείας
α) Έσοδα	72	258
β) Έξοδα	34	42
γ) Απαιτήσεις από συνδεδεμένα μέρη	50	356
δ) Υποχρεώσεις σε συνδεδεμένα μέρη	14	17
ε) Αμοιβές & έξοδα διευθυντικών στελεχών & μελών Δ.Σ.	134	104
στ) Απαιτήσεις από διευθυντικά στελέχη & μέλη Δ.Σ.	92	92
ζ) Υποχρεώσεις σε διευθυντικά στελέχη & μέλη Δ.Σ.	13	7
- Με την υπ' αριθμ. 3582/2010 απόφαση του Συμβουλίου της Επικρατείας, είχε δικαιωθεί εν μέρει η μητρική εταιρεία, σχετικά με ανάκληση υπαγωγής επένδυσής της στις διατάξεις του Ν. 1892/90 και επιστροφής επιχορήγησης, πλέον τόκων, συνολικού ποσού χιλ. € 3.268. Με απόφαση του Υπουργείου Ανάπτυξης, Ανταγωνιστικότητας, Υποδομών, Μεταφορών και Δικτύων καθορίστηκε το ποσό που θα καταβάλει το Δημόσιο στην εταιρεία και ανέρχεται σε χιλ. € 2.583 ευρώ. Το ποσό αυτό καταχωρήθηκε στα αποτελέσματα του Α' τριμήνου 2013, ως «Έσοδα ανακτηθείσας επιχορήγησης».
- Τα λοιπά συνολικά έσοδα της περσινής περιόδου, αφορούσαν συναλλαγματικές διαφορές μετατροπής οικονομικών καταστάσεων της ΚΑΡΑΤΖΙΣ USA LLC
- Στις 13 Μαρτίου 2013, η ΚΑΡΑΤΖΗ ΑΕ κάλεψε εξ' ολοκλήρου την αύξηση του εταιρικού κεφαλαίου της θυγατρικής ΚΑΡΑΤΖΗ ΑΕ & ΣΙΑ ΕΕ, που ανήλθε στο ποσό των 4.696.000 ευρώ, με κεφαλαιοποίηση ισόποσης αξίας υποχρεώσεων της θυγατρικής προς την μητρική. Μετά την εν λόγω αύξηση, το εταιρικό κεφάλαιο της θυγατρικής ανέρχεται σε 4.700.000 ευρώ και η ΚΑΡΑΤΖΗ ΑΕ συμμετέχει σε αυτό με ποσοστό 99,999%.

Ηράκλειο, 30 Μαΐου 2013

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΟΥ Δ.Σ.

Η ΑΝΤΙΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΟΥ Δ.Σ.

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΩΝ ΣΥΜΒΟΥΛΟΣ

Ο ΓΕΝΙΚΟΣ ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ

Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ ΛΟΓΙΣΤΗΡΙΟΥ

ΜΙΛΤΙΑΔΗΣ ΚΑΡΑΤΖΗΣ  
Α.Δ.Τ. ΑΕ 456669

ΑΘΗΝΑ ΚΑΡΑΤΖΗ  
Α.Δ.Τ. ΑΚ 475716

ΑΝΤΩΝΙΟΣ ΚΑΡΑΤΖΗΣ  
Α.Δ.Τ. Χ 357305

ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ ΑΡΧΟΝΤΑΚΗΣ  
Α.Δ.Τ. ΑΕ 456589

ΝΙΚΟΛΑΟΣ ΑΜΟΝΑΧΑΚΗΣ  
Α.Μ.Ο.Ε.Ε. 0065793 Α' ΤΑΞΕΩΣ